

INNODATA ISOGEN INC

Form 4

September 21, 2005

FORM 4**UNITED STATES SECURITIES AND EXCHANGE COMMISSION
Washington, D.C. 20549**

Check this box
if no longer
subject to
Section 16.
Form 4 or
Form 5
obligations
may continue.
See Instruction
1(b).

**STATEMENT OF CHANGES IN BENEFICIAL OWNERSHIP OF
SECURITIES**

Filed pursuant to Section 16(a) of the Securities Exchange Act of 1934,
Section 17(a) of the Public Utility Holding Company Act of 1935 or Section
30(h) of the Investment Company Act of 1940

OMB APPROVAL

OMB
Number: 3235-0287
Expires: January 31,
2005
Estimated average
burden hours per
response... 0.5

(Print or Type Responses)

1. Name and Address of Reporting Person *
TANPHO JURGEN

(Last) (First) (Middle)

**INNODATA ISOGEN,
INC., THREE UNIVERSITY
PLAZA**

(Street)

HACKENSACK, NJ 07601

(City) (State) (Zip)

2. Issuer Name **and** Ticker or Trading
Symbol

INNODATA ISOGEN INC [INOD]

3. Date of Earliest Transaction
(Month/Day/Year)

09/21/2005

4. If Amendment, Date Original
Filed(Month/Day/Year)

5. Relationship of Reporting Person(s) to
Issuer

(Check all applicable)

____ Director ____ 10% Owner
__X__ Officer (give title below) ____ Other (specify
below) below)

Vice President

6. Individual or Joint/Group Filing(Check
Applicable Line)
__X__ Form filed by One Reporting Person
____ Form filed by More than One Reporting
Person

Table I - Non-Derivative Securities Acquired, Disposed of, or Beneficially Owned

1. Title of Security (Instr. 3)	2. Transaction Date (Month/Day/Year)	2A. Deemed Execution Date, if any (Month/Day/Year)	3. Transaction Code (Instr. 8)	4. Securities Acquired (A) or Disposed of (D) (Instr. 3, 4 and 5)	5. Amount of Securities Beneficially Owned Following Reported Transaction(s) (Instr. 3 and 4)	6. Ownership Form: Direct (D) or Indirect (I) (Instr. 4)	7. Nature of Indirect Beneficial Ownership (Instr. 4)
			Code	V	Amount	(A) or (D)	Price
Common Stock	09/21/2005		M		14,380	A	\$ 0.5
					14,380		D

Reminder: Report on a separate line for each class of securities beneficially owned directly or indirectly.

**Persons who respond to the collection of
information contained in this form are not
required to respond unless the form
displays a currently valid OMB control
number.**

SEC 1474
(9-02)

**Table II - Derivative Securities Acquired, Disposed of, or Beneficially Owned
(e.g., puts, calls, warrants, options, convertible securities)**

Edgar Filing: INNODATA ISOGEN INC - Form 4

1. Title of Derivative Security (Instr. 3)	2. Conversion or Exercise Price of Derivative Security	3. Transaction Date (Month/Day/Year)	3A. Deemed Execution Date, if any (Month/Day/Year)	4. Transaction Code (Instr. 8)	5. Number of Derivative Securities Acquired (A) or Disposed of (D) (Instr. 3, 4, and 5)	6. Date Exercisable and Expiration Date (Month/Day/Year)	7. Title and Amount of Underlying Securities (Instr. 3 and 4)	8.	
				Code	V (A) (D)	Date Exercisable	Expiration Date	Title	Amount or Number of Shares
Stock Options	\$ 0.5	09/21/2005		M	14,380	<u>(1)</u>	07/01/2013	Common Stock	14,380

Reporting Owners

Reporting Owner Name / Address	Relationships			
	Director	10% Owner	Officer	Other
TANPHO JURGEN INNODATA ISOGEN, INC. THREE UNIVERSITY PLAZA HACKENSACK, NJ 07601			Vice President	

Signatures

Amy Agress, Attorney-In-Fact for Jurgen
Tanpho

09/21/2005

____Signature of Reporting Person Date

Explanation of Responses:

- * If the form is filed by more than one reporting person, *see* Instruction 4(b)(v).
- ** Intentional misstatements or omissions of facts constitute Federal Criminal Violations. *See* 18 U.S.C. 1001 and 15 U.S.C. 78ff(a).
- (1) Currently exercisable
- (2) Exercise of Employee Stock Option

Note: File three copies of this Form, one of which must be manually signed. If space is insufficient, *see* Instruction 6 for procedure.
Potential persons who are to respond to the collection of information contained in this form are not required to respond unless the form displays a currently valid OMB number.